

**Zeitschrift:** Nidwaldner Kalender  
**Herausgeber:** Nidwaldner Kalender  
**Band:** 140 (1999)  
  
**Rubrik:** Behörden ; Marktverzeichnis

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 29.11.2024

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Behörden

**Bundesrat:** Flavio Cotti (Prato Sornico, 1939/87), Departement für auswärtige Angelegenheiten; Arnold Koller (Gossau/Oberbüren, 1933/87), Justiz- und Polizeidepartement; Adolf Ogi (Kandersteg, 1942/87), Eidg. Departement für Verteidigung, Bevölkerungsschutz und Sport; Kaspar Villiger (Pfäffikon/Sins, 1941/88), Finanzdepartement; Ruth Dreifuss (Endingen/Bern/Genève, 1940/96), Departement des Innern; Moritz Leuenberger (Zürich, 1946/95), Verkehrs- und Energiedepartement; Pascale Couchepin (Martigny, 1942/98), Volkswirtschaftsdepartement.

## Nidwalden

**Ständerat:** Peter Josef Schallberger (Ennetmoos, 1933/90)

**Nationalrat:** Eduard Engelberger (Stans, 1940/95)

**Regierungsrat:** Meinrad Hofmann (Dallenwil 1943/86), Volkswirtschaftsdepartement; Werner Keller, Landammann (Hergiswil 1942/90), Baudirektion; Dr. Viktor Furrer (Stans 1947/90), Bildungsdirektion; Ferdinand Keiser (Stans 1942/90), Landwirtschafts- und Umweltdirektion; Paul Niederberger (Büren 1948/96), Finanzdirektion; Dr. Leo Odermatt (Stans 1948/98), Gesundheits- und Sozialdirektion; Beat Fuchs (Buochs 1948/98), Justiz- und Sicherheitsdirektion.

### Landrat

Josef Keiser (Präsident 1998/99), Hergiswil

**Stans:** H. Stöckli, Susanne Tobler, Beatrice Jann, R. Schoch, P. Steiner, E. Achermann, Claudia Dillier, B. Ettlín, Yvonne Good, H. Keller, H.-P. Rohner.

**Ennetmoos:** J. Karli, Marlis Stillhart, P. Matter.

**Dallenwil:** H. Kayser, A. Odermatt, U. Niederberger.

**Stansstad:** H.-J. Hermann, J. Frunz, P. Gander, Ruth Schmid, Nicola Bucher, T. Murer.

**Oberdorf:** Marlis Gisler, O. Liem, N. Furrer, J. Lussi. G. Odermatt.

**Buochs:** H. Wyss, B. Berchtold, P. Bucher, Yvonne von Deschwanden, Brigitte Wettstein, R. Doggwiler, B. Duss, P. Indelicato.

**Ennetbürgen:** A. Gasser, J. Achermann, A. Bissig, M. Blöchlínger, P. Frank, H. Risi.

**Wolfenschiessen.** W. Ambauen, Lisbeth Gabriel, H. Schuler.

**Beckenried:** A. Murer, Marta Berlinger, R. Jurt, P. Joos.

**Hergiswil:** J. Keiser, Ruth Garcia, B. Landis, B. Tschümperlin, Ruth Häcki, U. Kopfer, E. Näf, Karin Zobrist.

**Emmetten:** K. Leiser, F. Würsch.

**Obergericht:** lic. iur. Anselm Filliger (Präsident) Ennetmoos; H.-P. Marzer, Hergiswil; Rita Frank, Buochs; P. Joho, Beckenried; Ida Knobel, Wolfenschiessen; Trix Kipfer, Hergiswil; Franz Imboden, Stans; Leo Schallberger, Oberdorf; Max Galliker, Ennetbürgen.

**Kantonsgericht:** Dr. iur. P. Odermatt (Präsident I) Stansstad; Dr. iur. A. Müller (Präsident II) Stans; Dr. H.-A. Meier, Hergiswil; L. Blumenthal, Buochs; H. Waser, Stans; Clara Mathis, Wolfenschiessen; R. Odermatt, Ennetbürgen; A. Flühler, Stans; F. Rayher, Stans; A. Mathis, Stans; A. Durrer, Dallen-

wil; Ursula Baumgartner, Stans; Ida Stolz, Stansstad.

**Verwaltungsgericht:** Dr. iur. H. Stöckli (Präsident), Hergiswil; H. Reinhard, Hergiswil; R. Schätzle, Buochs; Dr. Th. Christ, Stans; E. Clavadetscher, Oberdorf; W. Niedermann, Stans; Margrit Keller, Ennetmoos; K. Hess, Ennetmoos; G. Reichlin, Stans; J. Iten, Hergiswil.

## Obwalden

**Ständerat:** Dr. Hans Hess (Sarnen 1945/98)

**Nationalrat:** Adalbert Durrer (Alpnach 1950/95)

**Regierungsrat:** Hans Hofer, Landammann (Lungern 1944/90), Erziehungsdepartement; Dr. Josef Nigg, Landesstatthalter (Sarnen 1940/90), Justizdepartement; Anton Röthlin (Kerns 1941/86) Finanzdepartement; Peter Rohrer (Sachseln 1943/86) Land- und Forstwirtschaftsdepartement; Maria Kuchler-Flury (Sarnen 1941/92), Gewerbe- und Fürsorgedepartement; Elisabeth Gander-Hofer (Engelberg 1949/95) Militär- und Polizeidepartement; Hans Matter (Alpnach 1944/96), Baudepartement.

**Kantonsrat:** Paul Anderhalden (Präsident), Sachseln

**Sarnen:** A. Stöckli, O. Stockmann, P. Beroggi, Susanne Gasser, A. Imfeld, Trudy Jakober, B. Krummenacher, H. Burch, H. Burch, Heidi Gwerder, D. Knecht, Liesbeth Fanger, Gerda Lustenberger, G. Steudler, B. Spichtig. **Kerns:** R. von Rotz, E. Odermatt, Silvia Windlin, J. Ettlín, E. Michel, V. Bucher, Ch. Ettlín, Agnes von Rotz, A. Ettlín. **Sachseln:** P. Anderhalden, N. Rohrer, H.-R. Vogler, Monika Ming, Anna Reinhard, P. Vogler, A. von Moos. **Alpnach:** O. Gasser, O. Küng, P. Amstutz, Rita Kuster, P. Ziegler, Monika Brunner, W. Küng, H.-R. Amstalden. **Giswil:** K. Riebli, Ingrid Kuster, O. Köchli, Zita Gander, Gaby Britschgi, B. von Wyl. **Lungern:** P. Glaus, W. Zumstein, A. Gasser, Margrith Gsteiger. **Engelberg:** H.-J. Bechter, A. Hurschler, F. Amstutz, Heidi Wyler, Annie Infanger, D. Brun.

**Obergericht:** Dr. A. Jenny (Präsident) Sarnen; W. Bucher, Kerns; A. Vogler, Lungern; J. von Flüe, Sarnen; J. Zumstein, Giswil; Heidi Brückler, Giswil; Hanny Zumstein, Kägiswil; U. Kuchler, Alpnach, Dr. M. Durrer, Lungern, W. Zumstein, Alpnach.

**Verwaltungsgericht:** Dr. A. Jenny (Präsident) Sarnen; K. von Flüe, Sachseln; R. Amstutz, Engelberg; A. Fischer, Alpnach; A. Gasser, Lungern, Luzia Jeker, Alpnach; Brigitte Wallimann, Giswil; W. Matter, Engelberg; B. Müller, Sarnen, Irma Gasser, Lungern.

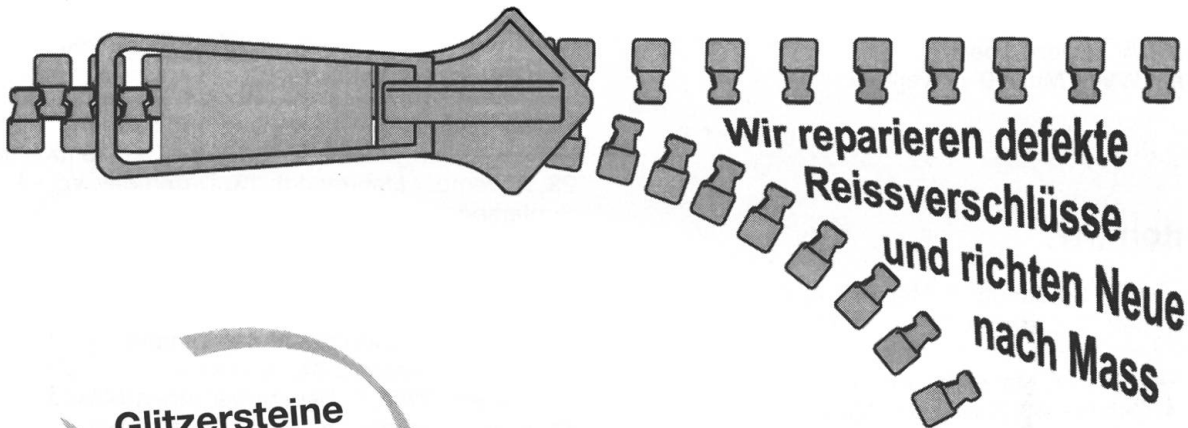
**Kantonsgericht:** Dr. W. Omlin (Präsident I) Sachseln; Dr. Guido Cotter (Präsident II) Sarnen; H.-B. Imfeld, Lungern; H. Bucher, Engelberg; J. Bitzi, Giswil; Doris Zwicky, Sarnen; Maria Eisinger, Sarnen; W. Neidhart, Sarnen, Christina von Ah, Sachseln; A. Durrer, Kerns; Mariann Furrer, Alpnach.

# Husqvarna

die aussergewöhnliche Nähmaschine mit vielfältigen,  
handlichen Möglichkeiten

**Wir bieten: Ein ausführliches Nähprogramm  
beim Kauf einer neuen Maschine**

**Reparaturservice in eigener Werkstatt**



Wir reparieren defekte  
Reissverschlüsse  
und richten Neue  
nach Mass



**Unsere Schatzkammer  
ist das ganze Jahr  
zugänglich**

Nähboutique

**Kaiser & Co.**

STANS, Stansstaderstr. 15

Tel. 041 - 610 12 12

**Freitag Abendverkauf  
bis 21.00 Uhr**



# Marktverzeichnis für das Jahr 1999

Erklärung der Abkürzungen: W = Warenmarkt; M = Landwirtschaftliche Maschinen; V = Viehmarkt; Vg = Viehausstellung und Viehmarkt; Klbr = Kälbermarkt; KlV = Kleinviehmarkt; S = Schweinemarkt

## Kanton Nidwalden

**Stans:** WVM 14. April, 17. November; ab Mitte April jeden Samstagmorgen Gemüse, Fische, Pferdefleisch, Blumen usw.

## Kanton Obwalden

**Engelberg:** V 4. Oktober  
**Kerns:** WV 1. Dezember  
**Sarnen:** WV 5. Mai, 19. November

## Kanton Uri

**Aldorf:** VKlv 26. Januar, 9. März, 27. April, 18. Mai, 22. September, 12. Oktober, 9. und 30. November, 2. und 16. Dezember.  
W 4. Februar, 11. März, 15. April, 6. Mai, 16. September, 14. Oktober, 18. November (Martinimarkt), 14. Dezember  
**Andermatt:** W 9. Juni, VKlv 26. August, 30. September  
**Bristen:** VKlv 13. September  
**Erstfeld:** WVKlv 7. April, 27. Oktober  
**Göschenen:** VKlv 27. September  
**Isenthal** KlV 6. Oktober  
**Meien:** KlV 22. September  
**Unterschächen:** W 18. September Bauernmarkt (Eigenprodukte); KlV Schafe: 30. September  
**Wassen:** W 25. Mai; VKlv Schafe: 28. September

## Kanton Schwyz

**Arth:** W Kilbi Schaubuden: 24. und 25. Oktober  
**Bisisthal (Muotathal):** Schafe: 23. August  
**Brunnen:** W «Schilte-Nüni-Märcht»: 12. und 13. Juni  
**Einsiedeln:** V 11. Januar, 8. Februar, 22. März, 26. April, 1. Dezember; 29. August Kilbi; WV 30./31. August Viehausstellung, Vg 28. September; MV 4. Oktober, 8. November; V 6. Dezember; im Oktober Pferdeschau und Prämierung mit Verkauf von Fohlen, Zucht- und Reitpferden (Datum bei der Stiftsstatthalterei Einsiedeln erfragen); Kilbi 31. August  
**Muotathal** WVKlv Viehschau: 23. September, 21. Oktober  
**Rothenthurm:** WV Jahrmarkt: 20. September  
**Sattel:** WVM 19. Oktober (Sattel-Märcht)  
**Schwyz:** W 15. März, 3. Mai, 10./11. Oktober (Kilbi); W 29. November (Jahrmarkt); 13. Dezember; Vg + V 27. September

## Kanton Zug

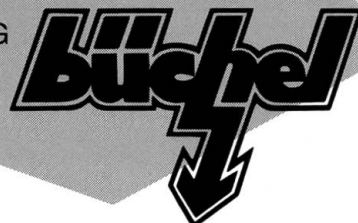
**Baar:** Kilbi Schaubuden: 11. November  
**Cham:** W Jahrmarkt: 24. November  
**Unterägeri:** W 5., 6. September (Ägeri-Märcht)  
**Zug:** W Lunapark: 5. April (Ostermarkt), 24. Mai, (Pfingstmarkt), (Kirchweihmontag); 8. und 9. September, Interkantonaler Zuchtstiermarkt des Schweizerischen Braunviehzuchtverbandes mit Landmaschinenmarkt; W 3. und 4. Oktober Kilbimarkt, Lunapark

## Kanton Bern

**Meiringen:** WVKlvM 19. Mai, 26. Oktober; WKlv 4. März; WKlv 13. April, 19. Mai, 3. Juni, 22. September, 27. Oktober, 15. November, 2. Dezember

Installationen für Licht, Strom, Telefon, EDV-Verkabelungen, Sicherheit.

BÜCHEL ELEKTRO AG  
ENGELBERGSTRASSE 31, 6370 STANS  
TEL. 041 - 619 59 79, FAX 041 - 619 59 78





# Sonderserie Citroën Xsara



Der Citroën Xsara Opera ist ein Virtuose der Strasse. Keine einzige falsche Note trübt die Harmonie, die Eleganz und den Komfort seiner Ausstattung: ABS, Fahrer- und Beifahrer-Airbags, Seiten-Airbags, Zentralverriegelung, Klimaanlage, Nebelscheinwerfer und zur Freude aller Musikliebhaber, Radio + CD mit Bedienung am Lenkrad (erhältlich für Limousine und Break).

Citroën Xsara

## Opéra

ab

### Fr. 22'400.-

Nettopreis, MwSt. 6.5% inkl.

JETZT BEI IHREM CITROËN-HÄNDLER

# GARAGE FLURY AG



**CITROËN**  
Vertretung

Tottikonstrasse 62  
6370 Stans  
Tel. 041 - 610 46 03

★ EURO RSCG BALLADUR & GIGER

## CITROËN XSARA OPÉRA

CITROËN. MEHR ALS SIE ERWARTEN.

# Posttarife Schweiz

**Briefpost** bis B4, 1 kg, 5 cm Dicke

## A-Post

Eilige Sendungen – heute aufgeben, am folgenden Werktag, im Rahmen der bestehenden Verbindungen, zugestellt.

(Die A-Post wird oben rechts von der Marke mit einem A bezeichnet.)

## B-Post (weniger eilige Sendungen)

Zustellung innert 2 bis 6 Tagen. Samstag keine Zustellung. Keine Bezeichnung nötig.

## Briefe (bis 250 g)

In Briefform bis 20 mm Dicke

Kleinbrief bis B5

A = Fr. -.90

B = Fr. -.70

Grossbrief bis B4 20 mm bis 250 g

A = Fr. 1.70

B = Fr. 1.40

bis 500 g

A = Fr. 2.20

B = Fr. 2.—

Maxibrief bis B4 50 mm bis 250 g

A = Fr. 3.50

B = Fr. 3.30

bis 1 kg

A = Fr. 4.—

B = Fr. 3.80

über Format B4 oder dicker als 50 mm gilt als Pakettaxe

## Massensendungen (erst ab 3001 Stück günstiger)

B-Post-Porto je nach Mass und Gewicht bei der Post anfragen.

## Sendungen ohne Adresse

Die Taxe ohne Adresse zur allgemeinen Vertragung innerhalb des Zustellgebietes einer Poststelle beträgt

bis 25 g Fr. —.12

bis 50 g Fr. —.14

## Eilzustellung

Nur A-Post Sendungstaxe plus Zuschlag Fr. 8.50

Einzahlungen im Zahlungsverkehr Fr. 16.—

## Postkonto-Barzahlungen

|  |  |          |          |
|--|--|----------|----------|
| Einzahlungsschein                                  |  | blau     | grün     |
| bis Fr. 50.—                                       |  | Fr. -.60 | Fr. 1.20 |
| über Fr. 50.— bis Fr. 100.—                        |  | Fr. -.90 | Fr. 1.50 |
| über Fr. 100.— bis Fr. 500.—                       |  | Fr. 1.45 | Fr. 2.05 |
| über Fr. 500.— bis Fr. 1000.—                      |  | Fr. 2.65 | Fr. 3.25 |
| über Fr. 1000.— bis Fr. 5000.—                     |  | Fr. 2.30 | Fr. 2.90 |
| je weitere Fr. 10 000.— oder einen Bruchteil davon |  | Fr. -.60 | Fr. -.60 |

## Postanweisungen (Höchstbetrag Fr. 10 000.—)

Die Taxe für eine Postanweisung beträgt:

bis Fr. 100.— Fr. 6.50

über Fr. 100.— bis Fr. 500.— Fr. 7.50

über Fr. 500.— bis Fr. 1000.— Fr. 8.50

für je weitere Fr. 1000.— oder einen Bruchteil davon

Fr. 1.—

## Einschreibetaxe

Die Gesamttaxe für die Einschreibung von Briefpostsendungen bis 500 g beträgt Fr. 5.— (Dicke max. 50 mm, keine Sonntagszustellung)

## Postpakete (Höchstgewicht 30 kg)

*Kleinpakete* (bis max. 353 × 250 × 150 mm)

Kleinpakete bis 2 kg Fr. 3.80

Pakete bis 2 kg Fr. 4.70

Pakete bis 5 kg Fr. 6.—

Pakete bis 10 kg Fr. 8.30

Pakete bis 20 kg Fr. 12.70

Pakete bis 30 kg Fr. 19.—

## Sperrgut

Taxe eines uneingeschriebenen oder eines eingeschriebenen Postpaketes dazu einen Zuschlag von Fr. 5.—

Taxe mit empfindlichem Inhalt

Taxe eines eingeschriebenen Postpaketes und ein Zuschlag von Fr. 6.—

## Nachnahmen

Für eine Nachnahmesendung wird ausser der Beförderungstaxe folgende Nachnahmetaxe erhoben Fr. 9.—

## Telegramm-Steuer

Grundtaxe Fr. 19.—



# ZAHNPROTHETISCHES LABOR

**Beat Zürcher**  
Nägeligasse 6  
6370 Stans

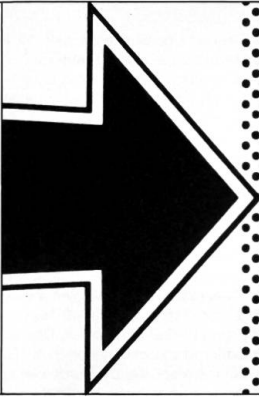
Reparaturen innert 2–3 Stunden  
Sprechstunden nach Vereinbarung

**Telefon 041 - 610 52 69**

**LUSSI  
DRUCK**

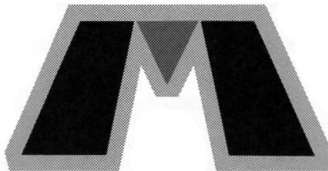
günstig

schnell



Offsetdruckerei

Engelbergstr. 30 · 6370 Stans  
Telefon 041 - 610 64 74



**M U E L L E R  
K A M I N E A G**

Müller Kamine AG, Fronhofenstrasse 10, 6370 Stans, Tel. 041 - 610 04 04, Fax 041 - 610 04 06

**KAMINSANIERUNG  
KAMINNEUBAU  
KAMINE FÜR SPEZIALFEUERUNGEN**

**INDUSTRIE- UND ABLUFTKAMINE  
ABGASROHRANLAGEN  
KAMIN-SERVICE**

**GENERALUNTERNEHMUNG FÜR KAMIN-ANLAGEN**

**SICHERHEIT  
DURCH QUALITÄT**

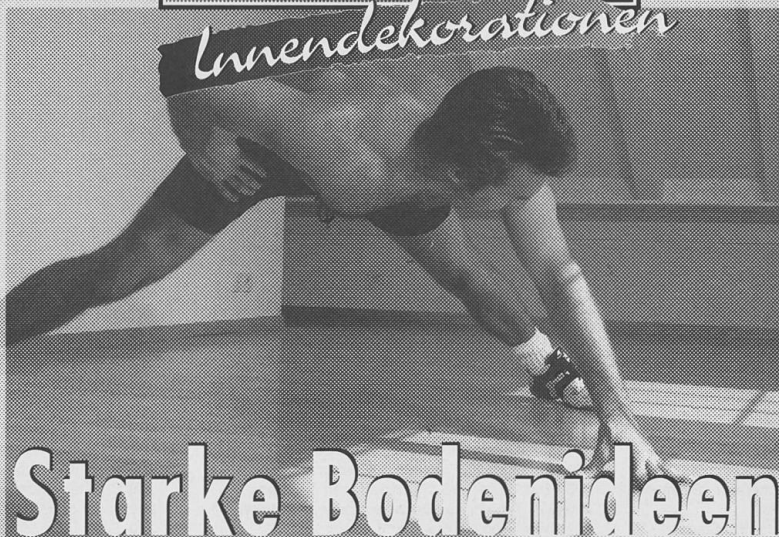
Betriebe in: 4051 Basel, 1046 Biley-Magnoux, 4600 Olten, 3063 Ittigen-Bern,  
6010 Kriens, 6814 Lamone, 8400 Winterthur

Mitglied der Schweizerischen Kamin- und Abgasleitungs-Vereinigung (SKAV)

Schmiedgasse 47, 6370 Stans, Tel. 041-610 13 87, Fax 041-610 92 27

**felix Odermatt**

*innendekorationen*



**Starke Bodenideen**

**Parkett, Spannteppich, Kokos- oder Sisalteppich,  
Korkboden oder Kunststoffbelag; in Auswahl, Beratung, Preis und  
Verlegeservice sind wir echt stark!**